

DET NORSKE  
TEATRET



---

SPELBOLKEN  
1934—35



6159 118366



**Teatersjef Oskar Braaten**

**Gå i Det norske Teatret til kvart nytt stykke!**

**N. Frederiksens Eftfl.** TRELASTFORRETNING  
KLØVSAG og HØVLERI

*Eneste utsalg av høvellast og listverk på vestkanten.  
Utsalg Phillipstad jernbanetomt. Telef. 10864.*

ETABLERT 1904  
AKERSGATEN 49  
TELEFON 10103

**G. Christiansen**

Skibslanterner og utstyr, teater-  
rekvisita, lyskastere, etc. Kobber  
og metallvarer, bygningsarbeider  
og reparasjoner.

KÅPER  
SWAGGERS  
KJOLER

*Vi har alt for alle!*

*Rimelige priser.*

**PETRINE NIELSEN**



Tordis Maurstad

## Elektro-Foss <sup>A/s</sup>

Karl Johansgt. 33  
2. etasje

Installerar  
elektrisk  
ljøs, kraft,  
varme.

Telefonar 24511, 11326

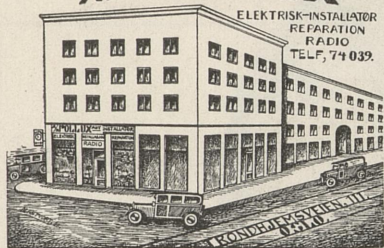
## WESTEND Vulkanisering <sup>A/s</sup>

Disp. Arne Gran

BANEPÅLEGGING  
GUMMISERVISE  
DEKK OG SLANGER  
BILREKVISITA

Universitetsgt. 11 - Telf. 24035

**POLLUX**



**POLLUX**

Alt i elektrisk utstyr

RADIO, LAMPER  
KOMFYRER  
ELEKTRISK ANLEGG

Reparasjoner utføres billig.  
Tr.hjems. v. 111. Telefon 74039.



Astrid Rosendahl Sommer

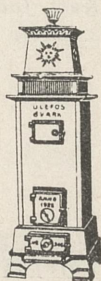
**Kun det beste er godt nok!**

**„ULEFOS“**

er navnet som garanterer  
moderne, solide og vakre  
ovner og komfyrer.

*Forhandlere i alle landets byer.*

**UTSALG I OSLO: STENERSGT. 8**





Lars Tvinde



BUNTMAKER  
PELSHANDEL

**Bisam  
Huset**  
Niels O. Nielsen

Grensen 12 — Telefon 24 653  
Inng. Ø. Slotsgt. - . . . . .

## BONDESYLV



*Syljer — Skospenner  
Dest- og Trøieknapper  
i handarbeidt sylv.*

*Katalog med priser  
sendes når det blir  
kravd.*

Gullsmed  
**L. GULLHAGEN**

GJØVIK

Telefon 203



Sigurd Magnussøn

---

**A/s R. O. BJELLAND & CO. LTD.**

*Disp. Thorleif Haug*  
Kongensgt. 7, 1. og 2. etasje  
OSLO

TELEFONER:

Butikk og lager, 1. etg. 23160  
Skredderavd. 2. > 26456

---

**Sport og spaserdresser**  
2 par — Kr. 55 til 65

---

Alt i herreekviperingsbransjen. Husk vår skredderavd.

---



## Livet

er ikkje som teatret, det let deg ikkje få velja millom komedie og tragedie. Kva svip det no skal få for deg — eitt er sikkert:

Det vert ikkje tyngre eller fatigare for deg med ei trygding i Andvake.



# „Striden um Juliane“

Bondekomedie i 3 akter  
av *August Hinrichs*.

På norsk ved *Oskar Braaten*.

Sett i scene av *Sigurd Magnusson*  
etter Rudolf Koch-Riehls mise  
en scene for Lessing-Theater, Berlin.  
Dekorasjonen av *Ola Cornelius*.

(Framhald neste sida.)

## Hvis De visste

hvor pen og elegant Deres dress,  
frakk, kjole, drakt eller kåpe  
kan bli når den renses og pres-  
ses i mitt moderne renseri, vilde  
De sikkert straks i telef. 42808  
gi oss ordre om å la den hente.

**Francke Fadum**

Drammensveien 38

Kjøp Deres  
blomster i

**Oswin Lissey**'S

*Blomsterhandel*

33 Karl Johans gate

# GARN

i ull — bomull — silke  
til håndarbeider

## HERMANSEN & JØRGENSEN

Ø. Slottsgt. 7. Hj. Prinsensgt. Oslo.

## KIKKERTER, BRILLER m. m.

Kun 1. kl. optikk - Nøiaktig tilpasning



## Martin Viig,

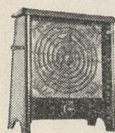
Kirkegaten 34, nær Karl Johansgt.

# OLAF NORLI

BOKHANDEL  
PAPIRHANDEL  
ANTI KVARIAT

UNIVERSITETSGT. 24

## Elektriske Varmeovner



alle modeller og  
priser fra

Kr. 10.00.

ELEKTRISK AVDELING

## Ingwald Nielsen

Torvgaten 4 - 6 Oslo.

(Framhald.)

PERSO

Krisjan Lamken . . . . .  
Anne Lamken, dotter hans . . . . .  
Hinnerk, dreng hos Lamken.  
Sofie, tenestgjente hos Lamken  
Gerd Bunjes } bønder, grann  
Anton Borchers } av Lamken  
Harm Pieper }  
Walter Meiners, lærar . . . . .  
Politibetjenten . . . . .

Hendinga går fyre seg  
og dagen ette

10 min. opphald i

ORKES

Kapelmeister

G. Beççe: . . . . .

Jules Sylvain: . . . . .

Ola Pilt: . . . . .

**Dagbladet** Den store midd  
Den aktuelle af



MARGARINEN M

N A N E:

- . . Lars Tvinde
- . . Tordis Maurstad
- . . Ingjald Haaland
- . . Astrid Rosendahl Sommer
- . . Einar Tveito
- . . Johan Norlund
- . . Harald Aimarsen
- . . Alf Sommer
- . . Karl Holter

ein vinterrettermiddag  
hos Lamken.

båe millomaktene.

STRET:

A. K. Nielsen.

- . Holzackerlied.
- . Karusellen Gaar.
- . Karnevall på Toten.

lagsavisen  
ftenavisen **Bladet i vekst**



MED MERSMAK

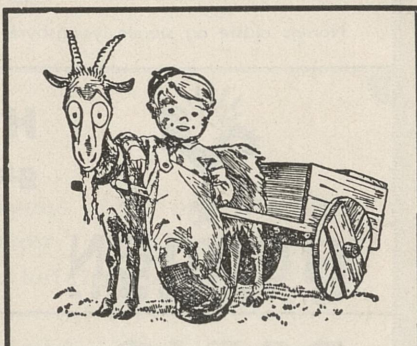


*Figur* **H**eggemesel

**BUNTMAKER  
PELSHANDEL**

BESTILLINGER MOTTAS  
REPARASJONER UTFØRES  
PELSVERK OPBEVARES

KARL JOHANS GT. 19. INNG. N. SLOTTSGT.



**Illustrert**  
Familieblad

Ukens glede for voksne og barn.  
35 øre. Fåes overalt! 35 øre.



Ingjald Haaland

Skal De lyse i bladi så gå til

**HEROLDENS**  
**ANNONCEBUREAU A-S**  
STORTINGS PLASS 7 — OSLO

Noregs eldste og største lysingsbyrå.



**HEIMEN**  
KRISTIAN 4  GATE 4

**HEIMEN-garnet**  
går godt.

*Prøv det!*

**RADIO**

Mandoliner — Gitarer  
Fioliner — Gramofoner  
Plater og noter

*Best hos*

**SANDVIKS**  
Storgt. 10a

**MUSIKKHANDEL**  
Youngsgt. 7

## „Striden um Juliane“

eller «Krach um Jolanthe» som stykket heiter på tysk, kom fyrst fram på Kleines Theater i Berlin våren 1933. Men etterkvart som stykke og spel vart kjend, so skulde snart heile Berlin sjå denne bondekonomia, og då måtte direksjonen flytja heile framsyninga over i eit større teater: «Lessing-Theater». Der har «Krach um Jolanthe» sidan gått for fulle hus i snart 2 år. Lessing-Theater reklamerar soleis no med: «Ueber 500 × 3 Stunden Lachen.»

For å overføra stykket mest mogleg slik det er spela i Berlin, nyttar Det Norske Teatret den same mise en scenen av Rudolf Koch-Riehl som på Lessing-Theater, d. v. s. so langt scenetilhøvet gjer det mogeleg.

Konomia um grisen Juliane, som skal seljast for utpanting av ekstraskatt, er den største suksessen forfattaren August Hinrichs har havt. Av dei andre komediane hans er: «Nur eine Mark», «Freie Bahn dem Tuchtigen» og «Wenn der Hahn kräht». Denne siste komedia er kjøpt av Det Norske Teatret.

*Nei vi går til*

## **ANSETH**

Torvgaten 22  
Telef. 16 754

Byens *store* og rikholdige  
lager i møbelutstyr.

Avbetaling på rimelige vilkår.

## **KAFFISTOVA-BONDEHEIMEN**

Storgata, Kongsberg

**B**illege gjesterom  
Beste matstaden i byen



Einar Tveito

---

Målararbeidet her i teatret er utført av

**A. DOLVE'S MÅLARFORRETNING**

Ringgt. 18 — Telefon 71115

---

**Bygnings-, skilt- og dekorasjonsmåling**

---

**Forretningsfolk**

og andre som vil ha prentesakene sine på norsk  
vender seg til:

**Johansen & Nielsens Boktrykkverk**

Pilestrædet 45 b :: Telefoner 62 692, 61 493



Alf Sommer

**Gå i Det norske Teatret til kvart nytt stykke!**

## **BYGGMESTER P. HELLERUD**

utfører reparasjoner og forandrings-  
arbeider i mur og tre.

**Bogstadveien 52.**

**Telefon 67392.**

## **L I K A R D U V A K R E F A R G A R**

ljøs og musikk, god og billeg mat, sjå innum Kaffistova til Bondeungdomslaget i Oslo, Rosenkrantzgt. 8. Du møter kjenningar der.

## **P Å H O T E L L B O N D E H E I M E N**

bur Du billeg og godt. Ikkje drikkepengar. Telefon 13860.

## **H U G S V Å R B I L L E G M I D D A G**

på Bondeheimen (Bøndernes Hus) kr. 1,00, Parkstova (Drammensv. 2) kr. 0,80, Kaffistova (Cort Adellersgt. 2) kr. 0,80. Kaffistova, Bøndernes Hus og Torgstova middag og smårettar kr. 0,50—0,80, og kaffi-frukost kr. 1,00.

# OSLO NYE SPAREBANK

Kristian 4.s gt. 4, OSLO

Alle vanlege bankforretninger.

## E. A. HAMMER A/s

Kjøper skurlast.

Selger bygningsmaterialer.

Jernbanetorget 4. Tlf. 10 980, 12 980. Lager: Sørengen. Tlf. 81 326.



Karl Holter

### Gudbrand Veset

GULLSMED

Gull - Sølv  
Plett - Emalje

Reparasjoner  
mottas.

Akersgt. 57, Oslo. Tlf. 16125

Overrettssakfører

### OTTO L. JOHNSEN



Dronningensgt. 21 III  
Telefon 12 637 • Oslo





## NOREGS BOKLAG

Kristian den 4des gate 4 — OSLO

BOKHANDEL - PAPIRHANDEL

Tek imot boktingarar og sender bøker  
heile landet over.

*Å handla med sin eigen samskipnad  
er å handla med seg sjølv.*

Alle slags clichéer! Avstøpninger, Matriser

AKTIESELSKABET

# "CLICHÉ"

KUNST-REPRODUKTIONS ATELIER

MAURITZ IVERSEN

10 PILESTREDET 10

16810 CENTRALBORD 16810

*Telefon 15567*

## Nikolai Olsens Boktrykkeri

*Møllergaten 17 — Oslo*



Johan Norlund



Harald

Aimarsen

## Sportsutstyr

kjøper De best og billegast hjå

**Bjørndalens Sportsforretning**

Markveien 58, Oslo. — Telefon 70069.

## Alle Artikler for Kunstmalere.

Alt til Silkemaling, Lærplastik og Gyldenlær.  
Porselænsmaling og Rosemaling.

**CHRIST. ENGBRETSSEN & SØN**

Pilestrædet 27 — Oslo.

# Sølvberg & Nesting <sup>A/S</sup>

## Farveri, kem. renseri

*Utfører all farging og rensning for teatret*

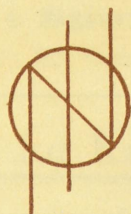
*Annoncenen arrangert ved Merkantile Reklamebyrå, Oslo.*



Fra 1900  
til idag

har vi været spesialister i

KÅPER OG DRAKTER



O. Nilsen  
G R E N S E N • 1 7

